

# THE JOURNAL OF EPIGRAPHIC STUDIES

2 · 2019



FABRIZIO SERRA · EDITORE

EDITORIAL COMMITTEE

*Editor-in-Chief:* CÉDRIC BRÉLAZ, Université de Fribourg

*Managing Editor:* GIULIA TOZZI, Fabrizio Serra editore Srl, Pisa-Roma

JULIEN ALIQUOT, French National Center  
for Scientific Research (CNRS), HiSoMA, Lyon

FRANCISCO BELTRÁN LLORIS, Universidad de Zaragoza

MARIA LETIZIA CALDELLI, Sapienza - Università di Roma

LORENZO CALVELLI, Università Ca' Foscari Venezia

PIERRE FRÖHLICH, Université Bordeaux Montaigne

MARIETTA HORSTER, Johannes Gutenberg - Universität Mainz

CHRISTINA KOKKINIA, National Hellenic Research Foundation, Athens

FLORIAN MATEI-POPESCU, Vasile Pârvan  
Institute of Archaeology, Bucharest

ELIZABETH A. MEYER, University of Virginia

PETER THONEMANN, University of Oxford

Each year, hundreds of new inscriptions on stone and on various materials are discovered throughout the areas corresponding to the Ancient Greek and Roman civilizations. This fresh evidence is continuously renewing, and sometimes challenging, our views on Greek and Roman history. «The Journal of Epigraphic Studies» intends to play a major role in this process and aims to foster the study of Greek and Latin inscriptions, from the beginning of the alphabetic writing in the Greek world during the 8th century BC down to Late Antiquity and the Early Byzantine period. It welcomes the publication of new material (in Greek, Latin, or in other languages closely related to the Greek and Roman cultures) from all parts of the Ancient World, reassessments of already known inscriptions, as well as groundbreaking papers on various aspects of Greek and Roman history relying mostly on epigraphic evidence. «The Journal of Epigraphic Studies» accepts articles written in English, German, French, Italian and Spanish. Submitted articles are peer-reviewed by an international Editorial Committee. Articles submitted for publication in «JES», 3 (2020) should be sent by February 15, 2020 to: [jes@libraweb.net](mailto:jes@libraweb.net). Articles should comply with the specific editorial rules accessible through: [http://www.libraweb.net/Documenti/JES\\_Editorial\\_Rules\\_Impaginato.pdf](http://www.libraweb.net/Documenti/JES_Editorial_Rules_Impaginato.pdf).

## TABLE OF CONTENTS 2 · 2019

CÉDRIC BRÉLAZ, *Avant-propos*

ERIC W. DRISCOLL, *The Milesian eponym list and the revolt of 412 B.C.*

OLIVIER CURTY, *Le décret hellénistique en l'honneur du gymnasiarque Hègèmandros (Syll.<sup>3</sup> 1068)*

ELENI FASSA, *Experiencing the divine as an active agent: listening gods and their 'aures' in Graeco-Roman Macedonia*

MUSTAFA ADAK, *Eine Weihung an Potamos mit der Darstellung des Flussgottes Tembris*

LINCOLN H. BLUMELL, KERRY HULL, *Two Greek epitaphs from the Middle Eastern Cultural Center in Tokyo, Japan*

SABINE ARMANI, *Deux nouvelles inscriptions funéraires de Nîmes*

SERGIO ESPAÑA-CHAMORRO, MARÍA LIMÓN BELÉN, *Una estela latina votiva de Moesia dedicada a seis divinidades*

ROMEO DELL'ERA, QUENTIN MILLIET, ISABELLE MONTANI, ÉRIC G. SAPIN, *Application of forensic photogrammetry and 3D modelling to improve epigraphic reading: study of the Roman altar of Gravesano (Ticino, Switzerland)*



Size: cm 17,5 × 24,4

Frequency: Yearly

About 160 pgs.



### SUBSCRIPTION:

Euro 55,00 [Individuals, print].

Euro 70,00 [Institutions, Print + online by single IP].

Euro 80,00 [Institutions, Print + online by IP (from 2 till 20 addresses)].

Euro 120,00 [Institutions, Print + online by IP (more than 20 addresses)].



Subscriptions are also possible through:

**[www.libraweb.net](http://www.libraweb.net)**

VALIDO SOLO PER L'ITALIA  
POSTAGE FREE ONLY WITHIN ITALY

---

CEDOLA DI COMMISSIONE LIBRARIA

Francatura a carico del  
destinatario da addebi-  
tarsi sul conto di credito  
speciale n. 145/sr presso  
l'Ufficio postale di Pisa  
succ. 8 (aut. poste ita-  
liane · C.R.P. Pisa c.p.o.  
· PROT.AA/20/AP dcl  
20/02/2004).

Fabrizio Serra editore

Via Santa Bibbiana 28

I · 56127 Pisa (Italia)

# FABRIZIO SERRA EDITORE®

PISA · ROMA

I 56127 PISA · VIA SANTA BIBBIANA 28  
TELEFONI 050 542332 (RIC. AUT.) · TELEFAX 050 574888  
E-MAIL: FSE@LIBRAWEB.NET

---

I 00185 ROMA · VIA CARLO EMANUELE I 48  
TELEFONO 06 70493456 (RIC. AUT.) · TELEFAX 06 70476605  
E-MAIL: FSE.ROMA@LIBRAWEB.NET

STAMPE

SPAZIO INDIRIZZO

I would like to subscribe a standing order to the yearly journal «The Journal of Epigraphic Studies», now at the yearly rate of

- Euro 55,00 [Individuals, print]
- Euro 70,00 [Institutions, Print + online by single IP]
- Euro 80,00 [Institutions, Print + online by IP (from 2 till 20 addresses)]
- Euro 120,00 [Institutions, Print + online by IP (more than 20 addresses or proxy)]

I will pay on receiving your pro-forma invoice

Charge my credit card:

- Mastercard  Visa  American Express  Carta Si

No. .... cv2 Card Security Number ..... Expiry date .....

Address of card holder

.....

First name and last name:

Institution:

Telephone:

Address:

VAT registration number:

E-mail:

Signature:

Date:

PLEASE WRITE IN CAPITAL LETTERS